

RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

Pod opieką Misjonarzy Oblatów Maryi Niepokalanej

8 Saint Ann Street
Hamilton, ON L8L 6P8
Tel: 905-544-0726

Email:
ststanislaushamilton@hamiltondiocese.com
www.stankostka.ca

Proboszcz / Pastor
O. Marian Gil, OMI

Wikariusz / Associate Pastor
O. Jan Wądołowski, OMI

Pomoc Duszpasterska / Pastoral Assistance
s. Zofia Dyczko, M.Ch.R.
siostryhamilton@gmail.com

Biuro Parafialne / Parish Office
Ms. Alicja Koper

Poniedziałek/Monday: **Zamknięte/Closed**
Wtorek - Piątek: **9:00 - 16:00**
Tuesday - Friday: **9:00 - 16:00**
Lunch/Lunch Break **13:00 - 13:30**
Weekend: **Zamknięte/Closed**

Niedzielne Msze św. / Sunday Masses
Sobota / Saturday: 17:00 PL
Niedziela / Sunday:
8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL
12:45 PL – Msza Rodzinna / Family Mass
with Children's Liturgy Program in English

MSZE ŚW. I NABOŻEŃSTWA W TYGODNIU / WEEKDAY MASSES AND DEVOTIONS

Wtorek / Tuesday: 18:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 18:30 Msza / Mass
18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual Help
18:40 Msza w Intencjach Zbiorowych / Multiple Intentions Mass

Czwartek / Thursday: 18:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 18:30 Msza / Mass
17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of the Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine Mercy
Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt Poświęcenia Sercu Pana Jezusa
First Fridays: additionally, Litany and Act of Consecration to Sacred Heart of Jesus

Sobota / Saturday: 9:00 Msza / Mass
Pierwsze Soboty: po Mszy - Adoracja, Litania Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.
First Saturdays: after mass - Adoration, Litany of Loreto and Act of Consecration to the Blessed Virgin Mary



Posługa Chorym i Umierającym / Ministry to the Sick and Dying

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub umierającego proszę dzwonić: **905-544-8783**
Jeśli potrzeba jest natychmiast, a ksiądz jest w danym momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.
In case of Emergency for a sick or dying person, please call: **905-544-8783**. If the priest happens to be out of the parish at that time, a nurse will call the “Priest on Call” at the given hospital.

Spowiedź / Confessions

Wtorek, Czwartek, Piątek / Tue, Thur, Fri: **18:00 - 18:20**
Środa / Wednesday: **17:30 - 18:20**
Sobota / Saturday: **8:30 - 8:50** oraz/and **16:00 - 16:40**
Pierwszy Piątek / First Friday: 17:30 - 18:15

Chrzty / Baptisms

Formularz rejestracyjny wraz z dostępnymi terminami znajdują się na stronie internetowej parafii. Prosimy zgłaszać się telefonicznie do kancelarii.
The registration form and available dates for baptisms is found on the parish website. Please contact the Parish Office to book a date.

Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem. Więcej informacji na naszej stronie.
Please contact the Parish Office one year prior to the wedding. See our website for more details.

Pogrzeby / Funerals

Proszę skontaktować się z wybranym domem pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.
Please contact the funeral home of your choice to make arrangements.

Kapłaństwo & Życie Zakonne / Priesthood & Religious Life

Księża lub Siostry z chęcią odpowiedzą na Twoje pytania i pomogą Ci w rozeznaniu powołania. Więcej informacji na naszej stronie.
One of our priests or sisters will be more than happy to speak with you, answer any of your questions and accompany you in your discernment. More info on our website.

Rady / Councils

Parafialna/Parish: radaparfia@gmail.com
Finansowa / Finance: finanseparafia@gmail.com

Hostie Niskoglutenu / Low Gluten Hosts

Dostępne – w zakrystii *przed* Mszą.
Available – upon request *prior* to Mass.

Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Jeśli chcielibyście Państwo wynająć salę parafialną na przyjęcia i imprezy okolicznościowe, prosimy o kontakt z kancelarią.
If you wish to inquire about using our Parish Hall for any of your upcoming functions, please contact the Parish Office.

Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnocie parafialnej!
Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu załatwienie wielu formalności związanych z przyjęciem pewnych sakramentów (np. chrztu czy ślubu), dokumentów potrzebnych poza parafią, a także wystawieniem tax receipt. Rejestracji można dokonać online, w kancelarii lub wziąć formularz z tytułu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish registration simplifies the process of receiving sacraments such as baptism or marriage, obtaining any documents you may need, and receiving a tax receipt for your contributions.

Registration can be completed online or at the parish office during regular office hours. Parish registration forms are also available at the back of the church.

Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o wszelkich zmianach danych naszych parafian – zmiana adresu, telefonu, itp.

Our parish records are very important. We try to keep them up to date. Please advise the parish office of any changes – address, phone number, etc.

Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione jest całkowicie od Waszych datków. Pamiętajmy o naszym kościele w testamencie.

The everyday functioning of our parish relies entirely on your donations. Please remember our church in your will.

Kawiarenka / Parish Café

Zapraszamy w każdą niedzielę od 8:00 - 14:00.
Open each Sunday 8 am – 2 pm.

III NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU

Cierpienie i hipokryzja

Pytanie skierowane do Jezusa jest ponadczasowe. Dlaczego człowiek cierpi? W głębi serca jesteśmy przekonani, że nieszczęście jest karą za zło. Ale Jezus nie potwierdza tej opinii, lecz wskazuje na nawrócenie jako jedyny sposób zrozumienia tego, co się dzieje, zwłaszcza jeśli dotyczy to wydarzeń trudnych do zaakceptowania. Wówczas na pytanie o sens cierpienia człowiek odnajduje odpowiedź nie na poziomie intelektu, ale przez osobistą relację z Bogiem. To tej relacji miłości i zaufania właściciel poszukuje na drzewie figowym, które nie dając owoców, staje się znakiem hipokryzji – grzechu najtrudniejszego do pokonania.

Panie Jezus, daj mi pragnienie codziennego szukania Ciebie, codziennego budowania więzi z Tobą, tak aby cierpienia i nieszczęścia mnie nie gorszyły, lecz przybliżały do Twej miłości.

III SUNDAY OF LENT

Suffering and Hypocrisy

The question addressed to Jesus is timeless. Why does man suffer? Deep in our hearts we are convinced that misfortune is a punishment for evil. But Jesus does not confirm this opinion, but points to conversion as the only way to understand what is happening, especially if it concerns events that are difficult to accept. Then, to the question of the meaning of suffering, man finds the answer not at the level of the intellect, but through a personal relationship with God. It is this relationship of love and trust that the owner seeks on the fig tree, which, by not bearing fruit, becomes a sign of hypocrisy - the most difficult sin to overcome.

Lord Jesus, give me the desire to seek You every day, to build a daily bond with You, so that suffering and misfortune do not scandalize me, but bring me closer to Your love.

Reflections taken from the Gospel of 2025 by Fr. Maciej Warowny Saint Paul's Edition

Chrzest / Baptism

Gratulujemy rodzicom i rodzinie:

Juliana Aneta Wojtowicz,

która w ten weekend zostanie włączona do rodziny Dzieci Bożych! The above-mentioned child will this weekend be welcomed into the family of God's Children.

Odeszły do wieczności / We announce the passing of:

† **Anna Białoszewska, † Antonina Greda**

Rodzinom składamy serdeczne wyrazy współczucia.

We extend our most sincere condolences to their loved ones.

May the Good Lord grant them eternal rest... Amen.

INTENCJE MSZY ŚW. ODPRAWIANYCH NA MISJACH

Śp. Janina Warchoń – G. B. Maciesowicz

Śp. Henry Stachurski – G. B. Maciesowicz

Lektorzy / Lectors – 30 marca / March

17:00	B. Bratos, S. Szarek
8:00	E. Winiarska, J. Tokarczyk
9:30	M. Żądło, M. Maciesowicz
11:00	Z. Gryszkiewicz, S. Galus
12:45	E. Olszak, A. Szeliga

INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS

Wtorek, 25 marca, Msza św./Mass: 18:30

Uroczystość Zwiastowania Pańskiego

† z rodzin: Cichosz, Bajzert, Książ, Majda, Bryl – C. Z. Cichosz

† Bernarda i Tadeusz Skrzat – syn z rodziną

Środa, 26 marca, Msza św./Mass: 18:30

† Kazimierz, Aniela i zmarli z rodz. Kupiec – synowa

† Emil Czączek, Józef Siwak, Roman Szarek – rodzina Szarek

† mąż, rodzice z rodziny Danelski – A. Danelska z rodziną

† Jan Dąbrowski – chrześniak

† ojciec Andrzej, brat Ryszard Buszkowski – syn z rodziną

† John Wołoch – Bogumiła i Chester Gula

† Bronisława Cholewa – rodzina Mróz

† Janina Bonarska i Wincenty Żołdak – G. B. Maciesowicz

† Kamil Pachowicz – rodzina Kulesza

† Anna i Bogdan Mazur – brat z rodziną

† Bogdan Sobczyk – Joe Góra

† Janina Warchoń – S. U. Wygoda

† rodzice, mąż, brat, wujek – Helena

† siostra Urszula w 2 rocz. śmierci, Stanisław i Eleonora Góra,

Józef i Józefa Andrzejewski

† Stanisław Wąsowicz – żona z rodziną

† Helena i Jan Kobylt – córka

O Boże bł. i zdrowie dla rodzin: Kupiec i Snosek – B. Snosek

O Boże bł. i zdrowie dla syna Maćka – rodzice

O Boże bł. i zdrowie dla rodzin: Wołoch i Hurst

O Boże bł. dla syna – ojciec

Dziękczynna za otrzymane łaski dla dzieci – rodzice

Czwartek, 27 marca, Msza św./Mass: 18:30

† Lucyna Jankowska – B. Suska

† Zofia Szewczyk w 4 rocz. śmierci – mąż

Piątek, 28 marca, Msza św./Mass: 18:30

† Henryk Nowak – bratanica z rodziną

† Janina i Tadeusz Kałuski – córka z rodziną

† Janina Grabowski – dzieci i wnuki

† Halina Kasprzyk – Bembenek – rodzina Żurek i Kasprzyk

† John Wołoch – Bogumiła i Chester Gula

† Marek Zadarnowski – rodzina Makarewicz

† Bronisława Cholewa – Katarzyna Grand-Wilewska

† Marek Zadarnowski – syn z rodziną

† Janina Warchoń – S. U. Wygoda

† Edmund Suchecki – rodzina

† Bogusław Strojnowski – Aneta i Ireneusz Dołęgowski

† Bogdan Śledź – Henryk Grzybowski

† Sabina Sobstyl – córka z rodziną

† Stanisław Piasek w 3 rocz. śmierci – żona z rodziną

† Dusze w czyśćcu cierpiące

O Boże bł. dla Marty Kicek z ok. urodzin – rodzina Koziarz

O Boże bł. dla dzieci – mama

O Boże bł. dla rodziny Kukić – rodzina Górski

O Boże bł. z ok. urodzin i pomyślną operację dla Mariana –
rodzina Babis

Sobota, 29 marca

9:00 † Maria i Łukasz Dyjach – córka Maria z rodziną

17:00 † Józef, Ryszard, Stanisław Zwolak – rodzina Zwolak

Niedziela, 30 marca

8:00 † Józef Liszek – żona

9:30 † Maria i Piotr Pasionek i zmarli z rodz. Pasionek i Smulski
– córki z rodzinami

11:00 Za parafian

12:45 † Tadeusz Kupiec i zm. z rodz. Kupiec – córka M. Bartoszek

Zapraszamy do uczestnictwa w nabożeństwach Drogi Krzyżowej w piątki o godz. 18.00 oraz Gorzkich Żali w niedzielę, o godz. 14:15.

CAŁONOCNE CZUWANIE w obronie życia, rozpocznie się w piątek, 21 marca po wieczornej Mszy świętej a zakończy w sobotę, 22 marca przed poranną Mszą św. W sposób szczególny będziemy się modlić w intencji obrony życia poczętego i krucjaty modlitewnej "40 Dni dla Życia".

25 marca - w Uroczystość Zwiastowania Pańskiego, podczas Mszy Św. będzie możliwość podjęcia Duchowej Adopcji Dziecka Poczętego. Każdy z nas może taką modlitwę ofiarować przez dziewięć miesięcy w intencji dziecka, któremu grozi aborcja. Wystarczy codziennie odmówić specjalną modlitwę, którą otrzymamy podczas Eucharystii oraz dziesiątek różańca we wspomnianej intencji. Serdecznie zapraszamy do podjęcia tak ważnej we współczesnym świecie inicjatywy. Dajmy świadectwo, że jesteśmy PRO-LIFE.

40 Days for Life is inviting YOU (young and old) to participate in a peaceful prayer vigil across the street from McMaster Children's Hospital, happening each day (Ash Wednesday - April 13th) from 7am to 7pm. This is our opportunity to pray for the voiceless and save their parents from the suffering abortion will bring. **Sign up in the online calendar today via:** <https://bit.ly/40dayshamilton> OR CALL 905-962-2864.

40 DNI DLA ŻYCIA: 5 marca - 13 kwietnia 2025

Zachęcamy do udziału w modlitwie w obronie życia, każdego dnia przed szpitalem McMaster. Nasza parafia pragnie dołączyć do tej bardzo ważnej inicjatywy, sponsorując weekend 5 i 6 kwietnia. W tym dniu pragniemy zapełnić każdą godzinę, od 7.00 rano do 7.00 wieczorem. **Prosimy wpisywać się na listy wyłożone z tyłu kościoła.**

Our parish will be sponsoring one weekend during the 40 days campaign, April 5 and 6. Our parishioners are encouraged to sign up for at least 1 hour of prayer between 7am and 7pm. Please look for sign-up sheets at the back of the church.

Rejestracja do parafii / Parish Records - zapisz się do naszej parafii, jeśli jeszcze tego nie zrobiłeś. Poinformuj nas też o zmianie adresu. Please register at our parish if you have not yet done this, and advise the parish office of any changes of your address, phone number, etc.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY MŁODZIEŻ w dwóch grupach wiekowych tj. 13-17 i 18-35 lat na spotkania przy naszej parafii w każdy piątek o godz. 19:45 w salce pod plebanią. Wejście przez bramę obok biura.

YOUTH MEETINGS - We invite young people in two age groups, 13-17 and 18-35, to meetings at our parish every Friday at 7:45 p.m. in the room under the rectory. Entrance through the gate beside the office.

MASS OF CHRISM

All are welcome to attend the Diocesan Mass of Chrism during which His Excellency, Bishop Crosby, will bless the Oils for the Sick and Catechumens. He will also consecrate Sacred Chrism. The Mass of Chrism will be celebrated in the Cathedral Basilica of Christ the King on **Monday, April 14 at 2:00 p.m.** Parking is limited and carpooling is encouraged. The Cathedral Basilica will open at 12:30 p.m. The celebration will be livestreamed with links on the Diocesan website and the Cathedral Basilica's website.

OFIARA NA KOŚCIÓŁ / SUNDAY'S COLLECTION **March 16, 2025 / 16 marca 2025**

General Offerings: \$ 7,415.25; Reno Fund; \$ 760.00;
Church Flowers: \$ 760.00

Bóg zapłać za Waszą hojność! / Thank you for your generosity

Serdecznie dziękujemy za złożone podczas rekolekcji wielkopostnych ofiary (**\$ 9,510.00**) na kształcenie i formację przyszłych kapłanów w Zgromadzeniu Misjonarzy Oblatów Maryi Niepokalanej. Niech Dobry Bóg obdarzy Was swymi łaskami, a także wynagrodzi Waszą otwartość i ofiarność. **Bóg zapłać!**

Serdecznie dziękujemy Arcybractwu Niewiast Różańcowych za złożoną ofiarę \$ 500 na kwiaty do Bożego Grobu.
Koło Polek – złożyło ofiarę \$ 500 na potrzeby naszego kościoła. Serdecznie dziękujemy!
Bóg zapłać za Waszą hojność!

JUBILEUSZE MAŁŻEŃSKIE będziemy celebrować w naszym kościele 15 czerwca 2025 r. o godz. 11:00.
THE WEDDING ANNIVERSARY MASS will take place in our church on June 15th at 11:00 a.m.

SPOTKANIE RYCERZY KOLUMBA odbędzie się we wtorek, 25 marca: 7:00 pm executive, 7:30 pm wszyscy Rycerze. **The Knights of Columbus** will be meeting on Tuesday, March 25th: 7:00 pm executive, 7:30 pm all Knights.

Vocations Recognition Dinner 2025 - The Serra Club of Hamilton invites you to gather on Wednesday, April 30, 2025, at Liuna Station to celebrate the service of our Priests, Religious Brothers and Sisters, Permanent Deacons and Consecrated Virgins Living in the World. Doors open at 6:00 pm. Tickets are \$90 per person. To order tickets or for information, send an email to serrahamilton1965@gmail.com. You can also pay for your ticket through e-transfer using the same email or you can also pay by your credit card using the following link <https://hamiltondiocese.com/events/>. This event is co-sponsored by the Vocations Office of the Diocese of Hamilton.

OGŁOSZENIA POLONIJE

Federacja Polek Ogn. 18 Hamilton zaprasza wszystkie dzieci na malowanie pisanek w sobotę, 5 kwietnia, w g. 10.30 – 14.30, do sali parafialnej. Do zobaczenia!

The Polish Women's Federaation invites all children to traditional Easter Egg Painting event ("Pisanki") on Saturday, April 5th, from 10:30 am to 2:30 pm in the Parish Hall.

Zebanie członków ZPwK Grupy 2 odbędzie się w niedzielę, 23 marca o godz. 14.30. Zapraszamy!

RCL BR 315 serdecznie zaprasza swoich członków na zebranie ogólne, w niedzielę, 23 marca o godz. 14.30. Nowi członkowie mile widziani.

Grupa taneczna Polonez będzie sprzedawać pączki w sobotę, 22 marca w sali parafialnej.

UNIKO Home Renovations & Repairs
 Oferuje swoje usługi
 Kompletnie wykończenia domów
 remonty i naprawy
 Licencja i ubezpieczenie
 Bezpłatna wycena
Stanislaw
905-929-2073

Dr. Danny Pogoda & Associates

 Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours
 Providing Quality Dentistry for 35 Years • **Mówimy po Polsku**
 1241 Barton St. E. **905-545-8521** www.CentreMallDental.ca

Jacek Bajorek
 Income Tax
 Personal/Corporation
 Business, HST
 Bookkeeping & Accounting
jbajorek6@gmail.com
 Hamilton **289-389-1902**
 Mississauga **416-843-2941**

MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.
RICHARD G. STARTEK, B.A. LL.B.
 Prawnicy i Notariusze
 Kancelaria Prawna Pelna Usługa
905-662-7101
www.starteklaw.ca
Dr. Oskar Shura, OD
 Optometrysta mówiący po polsku
 Perspective Vision, Burlington
905-333-3086

Henry's Home Renovations & Flooring
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations
 Henry Kucharski **905-818-8137**
henryshomerenovations@hotmail.com


European Style Bakery
762 Barton St E 905-544-2730
www.karlikpastry.ca

435 Main Street East

GIORGIO'S

IRON RAILINGS
FENCES & METAL STAIRS
 Specializing in custom, hand-made
 Ironworks, gates, stairs, fences,
 railings, accessories, welding
 steel, stainless steel & aluminum
 Bogdan, CWB Welding Certification
289.880.5215

FRISCOLANTI FUNERAL CHAPEL LTD.
 Celebrating over 50 Years
 43 Barton St. E. **905-522-0912**
www.friscolanti.com

REGION NIAGARA
 Kupno i Sprzedaż Nieruchomości
ROMA ARCISZEWSKA
 Sales Representative
C: 905-380-8535
 O: 905-688-4561
romal@royalpage.ca
ROYAL LEPAGE
 NRC Realty, Brokerage, Independently Owned & Operated

Dr. Bogdan Zaricznyak
 Family, Orthodontic, Cosmetic and
 Implant Dentistry. Mówimy po polsku.
 1314 Upper Wentworth St. **905-574-2222** • stonehilldental.ca

TOM WINSKI, AMP
 M22002813
 MORTGAGE AGENT LI
 AGENT HIPOTECZNY LI
MÓWIĘ PO POLSKU
 Reverse Mortgage
 Renewal • Refinance • Purchase
647-643-9092
www.TomWinski.ca
 Serving Hamilton, Burlington & Surrounding Markets

Call
905-624-4422
 for this space


ALDO'S
 Shutters & Blinds
 Family owned & operated
 25+ years experience
 FREE In-Home Consultation
905-518-4595
www.AldosShuttersAndBlinds.com

Barbara Golab
Income Tax E-file to CRA
 Personal & Small Business
bgolab@bell.net 905-537-7284

Adwokat
Maciek Piekosz
 Reprezentuję ofiary wypadków
519.660.7718
siskinds.com/maciek
SISKINDS | The law firm

Youngs Insurance

INSURANCE
TADEUSZ BARAN
905-518-2974
 444 Plains Rd E, Burlington


Bay Gardens Funeral Home
 by Arbor Memorial
 Funeral Home **www.baygardens.ca** Cemetery
905-574-0405 **Mówimy po Polsku** **905-522-5466**


LLPP HEATING & COOLING
 Boilers • Furnaces
 A/C's • Ductless
 Heat Pumps
 Duct Work
 Gas Fireplaces
 Gas Piping
LUKASZ PIORKOWSKI
905-387-0670


Legion
 POLISH VETERANS BRANCH 315
 HAMILTON
Hall Rental for All Occasions
 Royal Canadian Legion Branch 315
 4 Solidarnosc Pl
905-544-5968
DomPolskiHamilton@gmail.com


RIGHT AT HOME
 Sales Representative
 Every House
 I touch turns
 to SOLD
 Low Commission
 Cashback for
 Buyers
905.929.9221
onlydreamhomes@gmail.com


ACUMEN
 INSURANCE GROUP
 Agnes Rudziak - Insurance Broker
905-574-7000 x216 • agnesr@acumeninsurance.com
C: 289-700-7806 • 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek

POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2
 (White Eagle Banquet Centre)
 1015 Barton St. E. **905.545.0799**
www.PolishHallHamilton.com

DR. BART MAKOWSKI

HIGHLAND DENTAL CENTRE
 DENTYSTYKA RODZINNA I KOSMETYCZNA
 IMPLANTY
 KORONY I MOSTY PROTETYCZNE
 PROTEZY NA IMPLANTACH
905 662-0012
 139 Upper Centennial Parkway
 Stoney Creek
PRZYJMUJEMY CDCP


unique vision centre
 259 Hwy 8, Unit 6 **905-662-4000**
www.uvcentre.ca • **mówimy po polsku**

THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!

TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 1-800-268-2637


L. G Wallace Funeral Home
 by Arbor Memorial
Paul Shedden
 Manager - Funeral Director
905-544-1147 151 Ottawa Street North


GATESTONE LAW
 BUSINESS & REAL ESTATE LAWYERS
Patrick Przemyslaw Maziarz
 Associate
905-526-0736
pmaziarz@gatestonelaw.com
gatestonelaw.com
Mówimy po polsku.
AIM REHABILITATION CENTRE
 Chiropractic, Physiotherapy, Massage Therapy.
905-383-0123 www.aimrehabilitation.ca


SHARP MONUMENTS
 Family Owned & Operated
 Since 1936
 1543 Main St. E.
 (just W. of the Queenston traffic circle)
905.544.9798

POLFIX AUTOMOTIVE
 SALES AND SERVICES LTD.
 221 Gage Ave. N
905-548-0606
www.polfixauto.ca
 Computer Diagnostics • Electrical • Tires
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes
 Engine/Tranny • Suspension • Programming
Jozef Orzel
 Owner & Operator


HALASA DEVELOPMENTS INC
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL
 RENTAL PROPERTIES
905-981-8597
stan@halasadevelopment.com


BBM BUSINESS SYSTEMS
 Digital Copies MFP
 Document Solutions
 755 King St. E.
905.523.8686
www.BBMBusiness.com